

No. 14668. Multilateral

INTERNATIONAL COVENANT ON CIVIL AND POLITICAL RIGHTS. NEW YORK, 16 DECEMBER 1966 [*United Nations, Treaty Series, vol. 999, I-14668.*]

NOTIFICATION UNDER ARTICLE 4 (3)*

Armenia

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 17 April 2020

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 17 April 2020

*No UNTS volume number has yet been determined for this record.

Nº 14668. Multilatéral

PACTE INTERNATIONAL RELATIF AUX DROITS CIVILS ET POLITIQUES. NEW YORK, 16 DÉCEMBRE 1966 [Nations Unies, Recueil des Traité, vol. 999, I-14668.]

NOTIFICATION EN VERTU DU PARAGRAPHE 3 DE L'ARTICLE 4*

Arménie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 17 avril 2020

Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : d'office, 17 avril 2020

*Le numéro de volume RTNU n'a pas encore été établi pour ce dossier.

[ENGLISH TEXT – TEXTE ANGLAIS]

UN/3101/089/2020

The Permanent Mission of the Republic of Armenia to the United Nations presents its compliments to the Secretary-General of the United Nations and, with reference to its Note Verbale UN/3101/067/2020, dated 20 March 2020, has the honour to inform that, taking into account the continued threat to life and public health of society, posed by the Coronavirus disease (COVID-19) and its spread, on 13 April 2020 the Government of the Republic of Armenia adopted the decree 543-N further extending the State of Emergency throughout the country until 14 May 2020.

The Permanent Mission of the Republic of Armenia to the United Nations avails itself of this opportunity to renew to the Secretary-General of the United Nations the assurances of its highest consideration.

New York, 17 April 2020

[TRANSLATION – TRADUCTION]

UN/3101/089/2020

La Mission permanente de la République d'Arménie auprès de l'Organisation des Nations Unies présente ses compliments au Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies et, en référence à sa note verbale n° UN/3101/067/2020, en date du 20 mars 2020, a l'honneur de l'informer que, compte tenu de la menace persistante sur la vie et la santé publique de la société, posée par la maladie à coronavirus (COVID-19) et sa propagation, le Gouvernement de la République d'Arménie a adopté, le 13 avril 2020, le décret 543-N prolongeant l'état d'urgence dans tout le pays jusqu'au 14 mai 2020.

La Mission permanente de la République d'Arménie auprès de l'Organisation des Nations Unies saisit cette occasion pour renouveler au Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies les assurances de sa très haute considération.

New York, le 17 avril 2020